

平成 28 年 11 月 15 日

各 位

東京都千代田区内神田二丁目 1 2 番 5 号
株式会社ビーマップ
代表取締役社長 杉野 文則
(東証 JASDAQ : 4316)
問合せ先 : 取締役経営管理部長 大谷 英也
(電話 03-5297-2181)

携帯端末向け通訳サービス「J-TALK BRASTEL」を提供開始





このたび、株式会社ビーマップ(本社：東京都千代田区、代表取締役社長：杉野文則、以下「当社」)は、スマートフォンアプリで英語・中国語・韓国語・タイ語の4言語にリアルタイム通訳できる「J-TALK BRASTEL (ジェイトーク・ブラステル)」を、2016年11月15日(火)から提供開始いたします。

当社は、11月1日に発表した株式会社ブラステル(本社：東京都墨田区、社長：川合健司・田辺淳治 以下、ブラステル)との業務提携により、現在増加傾向にあるFIT(外国人個人旅行者)の広域周遊時による言語障壁の通訳需要をとらえ、観光拠点に存在する空港や観光案内所、宿泊施設等といったブラステル独自の代理店網を活用することで通訳サービスの利用拡大を目指してまいります。

【J-TALK BRASTEL サービス概要】

■ サービス概要

「J-TALK BRASTEL」は、通訳して欲しい言語を選択するだけで、お客様の会話を通訳するシンプルなサービスをご提供いたします。通常の通訳業務は、音声のみでも対応できますが、本サービスには、お客様の顔を見ながら対応するのはもちろんのこと、ホワイトボード機能、地図機能など、お客様への案内をサポートする機能を充実させており、音声だけでなく視覚的にも伝わりやすいサービスとしてご提供いたします。

※本サービスは一般会話の通訳の為、ビジネス会議、医療診療、裁判など専門的な知識を要するシーンでは、ご利用いただけません。

- サービス開始日 2016年11月15日(火)
- サービスサイト <http://www.brastel.com/j-talk/>
- 対応言語 英語・中国語・韓国語・タイ語
- 料金プラン
 - ・ 30分お試しプラン 800円(税込)
 - ・ 1日プラン 1,300円(税込)
 - ・ 3日プラン 2,000円(税込)
 - ・ 7日プラン 4,000円(税込)

《J-TALK BRASTELのご利用方法》

(1) J-TALK アプリをダウンロードします。



(2) アプリを起動し、「J-TALK BRASTEL ログイン」を選択してログイン画面を表示します。

(3) ブラステルカードの裏面に記載されているアクセスコードを入力しログインすると、プラン選択ページへ移ります。

(4) ご利用になるプランを選択し、購入確認画面で「決済する(サービス開始)」を選択します。

(5) 言語選択画面が表示され、ご希望の対応言語を選択し、通話サービスが開始します。

* 「Android」、「Google Play」は Google Inc.の登録商標または商標です。

<ブラステルカード>



ブラステルカードは、ブラステルのサービス決済カードとして、グローバルに展開している独自のプリペイドカードです。格安の国際・国内通話や国際通話転送、国内外のプリペイド向け SIM チャージ、国際 SMS 等の他社にはない外国人向けの通信サービスを提供しています。プリペイドチャージは、日本全国のコンビニエンスストアでの現金払い、または弊社 WEB サイトでのクレジットカード/ペイパル払いで、入金することができます。チャージ後すぐにブラステルの各種個人向けサービスをご利用できます。

<主なカード配布拠点>

ファミリーマート、ゲオモバイル、観光案内所（TIC TOKYO、成田空港外国人観光案内所等）など外国人が多く訪問する場所で展開しています。

【ブラステル株式会社 概要】

会社名：ブラステル株式会社 [英文表記] Brastel Co.,Ltd.
本社事務所：〒130-0015 東京都墨田区横網 2 丁目 6 番 2 号
代表者：代表取締役 川合 健司・田辺 淳治 ※複数代表制
設立：平成 8 年 12 月 2 日
売上高：約 24 億 90 百万円（平成 27 年 8 月期）
従業員数：153 名（平成 28 年 8 月 31 日現在）
事業概要：国際通信事業／IP 電話事業／国際送金事業
URL：<http://www.brastel.jp/>

■ブラステルについて

通信事業における主力のプリペイド商材「ブラステルカード」と、10ヶ国言語以上のネイティブサポートによるカスタマーサービスが特長。近年は観光向け ICT 活用として、公衆型ネット電話「ブラステル パブリックフォン」や、IIJ が提供する訪日外国人向けプリペイド型 SIM カード「Japan Travel SIM」とサービス連携する等、外国人専門の通信サービスを積極展開。また、法人向けには「海外出張者向けのコスト削減ソリューション」やクラウド型ビジネス IP 電話サービス「Basix」を、主に海外進出企業・グローバル企業に提供している。2012 年 4 月より国際送金事業に参入し、「ブラステルレミット」を提供開始。

■サービスに関するお問い合わせ先

株式会社ビーマップ ソリューション事業部 担当：白井
TEL：03-5297-2263